



# HELVÉCIA

## Önkormányzati lap

### ÖNKORMÁNYZATI HÍREK

Helvécia Község Képviselő-testülete **2010. november 30-án tartotta legutóbbi nyílt ülését.** A képviselők döntöttek a személyes gondoskodást nyújtó ellátások térítési díjáról szóló 3/2009. (II.13.) rendelet módosításáról. Elfogadták Helvécia Község Önkormányzatának 2010. évi háromnegyed éves gazdálkodásának helyzetéről szóló beszámolót, valamint az önkormányzat 2011. évi költségvetési koncepciójára tett előterjesztést. Ezt követően Helvécia-Ballószög Közoktatási Intézményfenntartó Társulás Társulási megállapodásának módosításáról, majd a Kegyeleti Közszolgálati Szerződés meghosszabbításáról határoztak. A Helvécia-Ballószög Általános Iskola és Óvoda Wéber Ede Általános Iskola és Feketeerdői Általános Iskola részére 1 fő közös gyógypedagógiai asszisztens alkalmazását engedélyezték, valamint a Wéber Ede Általános Iskola intézményegységben 1 fő logopédus alkalmazásáról és néptánc-oktató biztosításáról döntöttek. A testület elhatározta, hogy minden 70 évet betöltött helvéci lakost - a karácsonyi ünnepre tekintettel - 2.500.- Ft/fő értékű ajándékcsomagban részesít. A képviselők úgy határoztak, hogy a Helvéci Sportegyesület működési kiadásainak kiegészítésére támogatást nyújtanak. Az ülés végén Balogh Károly alpolgármester úr az október és november havi tiszteletdíjait a négy helyi oktatási intézményegység részére ajánlotta fel.

#### Közérdekű Felhívás

Ismételten felhívom a Tisztelt Lakosság figyelmét arra, hogy fordítsanak nagyobb figyelmet a kutyatartásra. Szinte naponta érkezik lakossági panasz a Polgármesteri Hivatalhoz kóbor kutyák miatt. Sajnálatos tény, de már embert is megharapott a szabadon kóborló állat. Szerencsére, még nem történt súlyos sérülés, de mindenképpen meg kell akadályozni, hogy ne is történjen ilyen eset.

Felhívom a figyelmet az állattartás szabályainak megszegése esetén alkalmazandó szankciókra: Az egyes szabálysértésekről szóló 218/1999. (XII. 28.) Korm. rendelet 3. § szabályozza, hogy „Veszélyeztetés kutyával” szabálysértést követ el az:

3. § (1) Aki a felügyelete alatt álló kutyát  
a) a település belterületén felügyelet nélkül bocsátja közterületre, illetőleg kóborolni hagyja,  
b) természeti vagy védett természeti területen, illetőleg vadászterületen - a vadászkutya kivételével- póráz nélkül elengedi vagy kóborolni hagyja,

c) szájkosár és póráz nélkül közforgalmú közlekedési eszközön - vakvezető, illetve mozgáskorlátozottakat segítő kutya kivételével - szállítja,

d) élelmiszer-elárúsító üzletbe, közfürdő területére vagy játszótérre - vakvezető, illetve mozgáskorlátozottakat segítő kutya kivételével-beenged, illetőleg bevisz,

e) aki harapós kutyáját nem zárt helyen tartja, vagy nem helyez el a ház (lakás) bejáratán a harapós kutyára utaló megfelelő figyelmeztető táblát,  
harmincezer forintig terjedő pénzbírsággal sújtható.

(2) Aki az (1) bekezdésben meghatározott magatartással másnak nyolc napon belül gyógyuló sérülést okozza, ötvenezer forintig terjedő pénzbírsággal sújtható.

Az állattartásról szóló 14/2005.(VIII.31.) számú önkormányzati rendelet 17. §-a előírja a következőket: Az ebtartó köteles az állattartásra, és az ebtartásra vonatkozó általános szabályok betartására.

(1) Az ebtartó köteles biztosítani, hogy az ebek felügyelet nélkül sem közterületre, sem más magánterületére ne juthassanak ki.

(2) Az eb tulajdonosa, vagy az eb felügyeletével megbízott más személy köteles gondoskodni arról, hogy az eb a közterületet, a lakótársak közös használatú helyiségeit, udvarát ne szennyezze be. Az esetlegesen okozott szennyeződést köteles azonnal eltávolítani.

(3) Bel-, és külterületen, ha az eb közterületre, bekerítetlen magántulajdonra, vagy az állattartótól idegen magántulajdonra jutását a telekhatároló kerítés nem képes biztonságosan megakadályozni, illetve kerítés hiányában az ebtartására alkalmas, zárt helyen kell tartani.

(4) A település területén talált gazdátlan, kóbor, veszélyes, vagy veszélyessé minősített illetve a közterületen szabadon engedett ebek befogása, és elszállíttatása a jegyző feladata. A rendelet 21. §-a értelmében, aki az e rendeletben foglaltakat megszegi, vagy kijátssza – amennyiben cselekménye nem minősül bűncselekménynek, vagy egyéb

szabálysértésnek – a „helyi állattartás rendjének” szabálysértési cselekményét követi el, és 30.000.- Ft-ig terjedő pénzbírsággal sújtható. Mindezen előírásokra tekintettel szabálysértési eljárást kell lefolytatni azokkal szemben, akik nem megfelelően tartják kutyájukat, és a maximális összegű pénzbírság kiszabására kerülhet sor.

(folytatás a következő oldalon)

## ÖNKORMÁNYZATI HÍREK

(folytatás az előző oldalról)

A kóbor kutyák befogása a hivatal feladata, melynek jelentős költsége van, ugyanis megfelelő szakember végzi ezt a feladatot. Amennyiben ismertté válik a kutya gazdája, úgy az állat befogásának, tartásának költségeit meg kell térítenie. A jogszabályok betartására mindenki köteles, az előírások megszegése esetén azonban viselni kell a következményeket. Ugy gondolom, senki sem szeretné átélni saját magán vagy családtagján keresztül egy kutyatámadás következményeit. Ne a hatósági kényszer legyen a visszatartó erő! Az állattartás felelősséggel jár, mind a gondozásunk alatt álló állat, mind lakókörnyezetünk felé. Kérek mindenkit, hogy gondoskodjon a megfelelő kutyatartásról!

Turupuliné dr. Polyák Katalin  
jegyző

### Tájékoztató

Tájékoztatjuk a kedves lakosságot, hogy a Nemzeti Fejlesztési Ügynökség, Társadalmi Infrastruktúra Operatív Program támogatási rendszeréhez, „A pedagógiai, módszertani reformot támogató informatikai infrastruktúra fejlesztése” című pályázati kiírásra beadott „Iskolafejlesztés Helvécia és Ballószög községekben” elnevezésű, TIOP-1.1.1-07/1-2008-0675 azonosítószámú pályázaton Helvécia – Ballószög Közoktatási Intézményi Társulás 23.815.286 Ft vissza nem térítendő támogatást nyert. A támogatás mértéke: 100 %. Iskoláink az elnyert támogatási összeget informatikai infrastruktúra fejlesztésére fordíthatják.

### Projektelemenként alkalmazott finanszírozási mód:

Utófinanszírozású projektek és költségei:

Projektmenedzsment költségei: 848.786 Ft

Projekt megvalósításához igénybe vett szolgáltatások: 120.000 Ft

Egyéb szolgáltatások: 1.189.000 Ft

Utófinanszírozású projektek összesen: 2.157.786 Ft

Szállítói finanszírozású projektek és költségei:

Eszközbeszerzés, immateriális javak beszerzése: 21.657.500 Ft

Szállítói finanszírozású projektek összesen: 21.657.500 Ft

### A Weber Ede Általános Iskola

#### Intézményegység részére beszerezhető

##### eszközök:

Iskolai PC 18 db

Tantermi csomag 4 db

Tantermi csomaghoz oktatás 2 db

Szavazó csomag 1 db

WIFI csomag 1 db

Igénybe vehető támogatás összege a Weber

Ede Általános Iskola Intézményegységben:

6.677.500 Ft

### A Feketeerdői Általános Iskola

#### Intézményegység részére beszerezhető

##### eszközök:

Iskolai PC 17 db

Tantermi csomag 4 db

Tantermi csomaghoz oktatás 2 db

Szavazó csomag 1 db

WIFI csomag 1 db

Igénybe vehető támogatás összege a

Feketeerdői Általános Iskola

Intézményegységben: 6.507.500 Ft.

### A ballószögi Kossuth Lajos Általános Iskola

#### Intézményegység részére beszerezhető

##### eszközök:

Iskolai PC 17 db

Tantermi csomag 6 db

Tantermi csomagokhoz oktatás 2 db

Alkalmazás szerver 1 db

Szerver szoftver 1 db

WIFI csomag 1 db

SNI I (nagyothalló csomag) 1 db

Igénybe vehető támogatás összege a Kossuth

Lajos Általános Iskola Intézményegységben:

8.592.500 Ft.

Turupuliné dr. Polyák Katalin  
jegyző



**Nemzeti Fejlesztési Ügynökség**

ÚMFT infovonal: 06 40 638 638

nfu@meh.hu • www.nfu.hu



Az önkormányzat idén is karácsonyi csomaggal kedveskedett községünk 70 éven felüli, állandó lakcímmel rendelkező lakosai számára. A polgármesteri hivatal dolgozói 327 db ajándékcsomagot juttattak el az időseknek, akik ezúttal is nagy örömmel fogadták ezt a kedves gesztust. Felvételünkön Csorba Tamás tanyagondnok adja át a csomagot Horváth Pálné részére.



**Áldott, békés karácsonyi ünnepeket és sikerekben gazdag, boldog új esztendőt kíván Helvécia Község Önkormányzata!**



## KATOLIKUS EGYHÁZKÖZSÉG HÍREI

Készülünk karácsony méltó megünneplésére. Magunkba szállásra hangolnak az adventi énekek és szentbeszédok. Két csoport is készül betlehemes játékkal; egy kisebb és egy ifjúsági csoport. Kérjük a kedves híveket, jelezzék, ha otthonukban szívesen látják őket. Ezúton szeretném megköszönni Balogh Károly alpolgármester úrnak és Thám József képviselő úrnak, hogy az augusztusi tiszteletdíjaikat egyházközségünknek ajánlották fel. Köszönetet mondunk az Önkormányzat Vezetőségének a támogatásért. Nehéz lenne felsorolni mindazok nevét, akik adományukkal és munkájukkal ebben az évben segítettek. Mindnyájukat imáinkba és a betlehemi Kisded oltalmába ajánljuk. A Szentatya a 2011-es évet a „család évének” nevezte ki, mely

Szentcsalád Vasárnapjával kezdődik és 2012. Szentcsalád Vasárnapjával zárul. Tiszteljük és segítsük azokat a családokat, akik gyermekeket vállalnak és nevelnek! Sohasem volt könnyű családot nevelni, ezért foglaljuk imáinkba, és próbáljuk hatékonyan segíteni a gyermeknevelő családokat. A szülők viszont ne hagyják figyelmen kívül a gyermekek vallási nevelését! Egyoldalú nevelés az, ha csak a testnek adjuk meg a fejlődés lehetőségét, és a legnagyobb kincset, a szellemi értékeket veszni hagyjuk. Ezzel a gondolatokkal ajánlom mindnyájukat Isten oltalmába, és kívánok igazi „Boldog karácsonyt és békés új esztendőt!”

Kiss Vilmos  
plébános

## PETŐFI SÁNDOR MŰVELŐDÉSI OTTHON HÍREI

Ismét beköszöntött az adventi időszak, ezért november 26-án, pénteken **adventi koszorú készítésre** vártuk az érdeklődőket. Örömmel vettek részt fiatalok és idősek egyaránt az ünnepi hangulatban zajló készülődésen. Kiss Vilmos plébános úr is megtisztelt minket jelenlétével, a fiatalokkal egyházi énekeket énekelt a délután folyamán. Nagyon szép koszorúk készültek, melyek méltón díszíthetik a karácsonyi asztalt.

**2010. december 2-án** 10 hátrányos helyzetű helvéciai lakos vett részt a Bács-Kiskun Megyei Közművelődési Intézet TAMOP 3.2.3/08/2-es pályázati keretén belül megtartott hagyományörző foglalkozáson a Petőfi Sándor Művelődési Otthonban. A pályázat egyik célja, hogy olyan foglalkozásokat tartsanak különböző településeken, ahol a jelenleg hátrányos helyzetben élő (pl. munkanélküli, valamely tartós betegségben élő, nagycsaládos, stb...) emberek megismerkedhetnek valamely népi kézműves mesterséggel. Ennek révén később maga is kedvet kap tárgykészítéshez és fejleszti képességét. A művelődési házban tartott foglalkozás fő témája a fatárgyak készítése volt. Tar Péter Ballószögön élő fafaragó, népi iparművész a jelenlévőknek megmutatta, hogy

egy kisebb, gyakran hulladéknak tekintett fadarabból is lehet hasznos tárgyat készíteni, amit a ház körül, vagy a konyhában fel lehet használni, esetleg el lehet ajándékozni. A jelenlévők a az egész napos foglalkozáson fából készült tartót, majd nádsípkokat készítettek.



„Építő közösségek Bács-Kiskun megye három kistérségének 15 településén”



Befektetés a jövőbe

Új Magyarország  
FEJLESZTÉSI TERV

A projekt az Európai Unió támogatásával,  
az Európai Regionális Fejlesztési Alap  
finanszírozásával valósult meg.

GYMFT Információ: 06 40 038 038

### Szilveszteri Kupa

A Helvéciai SE szakosztálya teremfoci kupát rendez 2010. december 29-én 9 órától a Sportszarnokban, melyre 5+1 fős csapatok nevezését várjuk. A játékosok 1995. január 1-je után születettek lehetnek, azonban csapatonként 1 fő 1993-1994-es születésű játékosal is erősíthetnek. A tornára helvéciai lakosok nevezhetnek, illetve azok, akik a helyi serdülő csapatban játszanak. Jelentkezni lehet a Feketeerdői Általános Iskolában Illés Tibor testnevelőnél, vagy a művelődési otthonban hétköznap délutánonként. Jelentkezési határidő: december 18. Nevezési díj: 300.-Ft/fő. Díjazás: kupa, emléklap. Vendéglátás: palacsinta, üdítő.

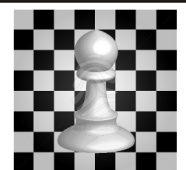
Vezetőség

### Sakkbajnokság Helvéciaán!

**Időpontja: 2011. január 29. (szombat), 9 óra.**

**Helyszín: Petőfi Sándor Művelődési Otthon**

**Díjazás: kupa, érem, oklevél. Minden résztvevőnek kis ajándékkal kedveskedünk. Jelentkezési határidő: 2011. január 27.**



Az önkormányzat idén is megrendezi a VIII. Farsangi Futballkupa teremlabdarúgó bajnokságot a község Sportszarnokában 2011. február 5-én, szombaton, 8 kezdettel. A tornára helvéciai lakosok nevezhetnek. Jelentkezni a művelődési otthonban lehet hétköznaponként 12 és 18 óra között.

Nevezési határidő : 2011. január 27. Nevezési díj: 3000 Ft/capat. Díjazás: kupa, érem, oklevél. Bvebb információ: 76/579-082. Mindenkit szeretettel várunk!

## Értesítés

Értesítjük Tisztelt Ügyfeleinket, hogy a 23/2010. (XI.11.) sz. TT. határozat alapján a szociális étkeztetés intézményi térítési díja 2010. december 1-jétől 440.-Ft/nap/adag összegre emelkedett. Továbbá felhívjuk szíves figyelmüket az év végi időpontokra: 2010. december 22-én (szerdán) kapnak utolsó nap menüt ebben az évben és 2011. január 3-án (hétfőn) lesz az első étkeztetési nap.

**Kellemes Ünnepeket és Boldogabb Új Évet** kívánva:

*Rigóné Kocsis Eszter  
Családsegít Szolgálat*

---

## KÖZPONTI ÓVODA HÍREI

**November 18-án** megrendeztük a magyar népzene napját, mellyel szerettünk volna megemlékezni a magyar népművészet remekeiről, a népdalokról, néphagyományokról. A délelőtt folyamán a helvéciai és ballószögi intézményegységek pedagógusait láttuk vendégül egy szakmai délelőttön, ahol a gyerekeknek hangszerbütyköldét tartottak az óvó nénik. Délután pedig a szülőkkel együtt tartottunk

táncházat, élő népzenevel.

Október óta újból, folyamatosan működik a Baba - mama klub, ahová szeretettel várjuk a 0-3 éves korú gyermekeket és anyukájukat.

Szeretnénk köszönetet mondani Zips Anna apukájának, az óvoda nevelői szobájának újjávarázsolásáért.

*Amreinné Orbán Gabriella  
intézményegység-vezet*

---

## WÉBER EDE ÁLTALÁNOS ISKOLA HÍREI

Az e havi újságcikkünkhöz megint válogattunk Diákszemmel című kiadványunkból

### Őszi szünet

Na, ez a hónap igazán jól kezdődött, legalábbis nekünk, diákoknak! Az ünnepekkel együtt több, mint 1 hét őszi szünettel köszöntött be a november. A jó idő pedig már igazán ajándék volt az esős, igen hűvös szeptember és október után. Amilyen hirtelen jött a szünet, olyan gyorsan véget is ért. Mire bejártuk a temetőket, s megszoktuk, hogy egy kicsit többet alhatunk, máris arra ébredtünk, hogy vége a jó világnak. Sebaj, már csak egy-két hét, és itt a téli szünet. Én már most nagyon várom.

(Baranyi Noémi Szabina 6. o.)

### Matematika verseny

Idén a ballószögi iskola rendezett matematikaversenyt 7 iskola részvételével. Az 5. osztályból Ágoston Benjámint 5., a 7. osztályból Geiszt Viktor 6., a 8. osztályból Bársony Tamás 2. helyezést ért el. Felkészítő tanáraik: Velkey Zoltánné és Frecskáné Gudricza Ágota tanárnők voltak.

(Szelei Norbert 6.o.)

### Márton-nap

Iskolánkban idén ősszel is megrendezésre került a Márton-napi lámpás felvonulás.

Az iskola tanulói, az óvodások, a pedagógusok és sok szülő is részt vett a már hagyománnyá vált rendezvényen. A gyerekek nagyon élvezték, ahogyan követhették a sor elején haladó libát, és közben énekelhettek, verselhettek. De mi is a népszokás eredete? A népszokás szerint november tizenegyediké, azaz Márton-nap zárja az éves gazdasági munkákat. Ezen a napon

kóstolták meg először az újbort, és vágták le a tömött libákat. Ezenkívül, régen az emberek a Márton napi időjárásból következtettek a télre: „Ha Márton fehér lovon jön, enyhe tél, ha barnán, kemény tél várható.” A legismertebb monda szerint Márton annyira szerény volt, hogy méltatlannak tartotta magát a püspöki címre, ezért elbújt egy libaólban a megtiszteltetés előtt. Azonban a libák hangos gágogásukkal elérülték őt, így végül Tour püspökévé kenték. Halála után több templomot is Szent Mártonnak szenteltek. Márton nap a negyven napos karácsonyi böjtöt megelőző utolsó nap, amikor még megengedett a jóízű és gazdag falatozás. Ilyenkor fizették ki az éves bérleteket és járandóságokat is, gyakran éppen liba formájában. A német nyelvterületekről ismert lámpás, illetve fáklyás felvonulás: a Martinsumzug, szintén Szent Márton nevéhez fűződik. A felvonulással a jó cselekedeteket jelképező fényt kívánják eljuttatni mindenkihez.

### Népzene Napja

Örömmel vettük, hogy november 18-án, a Népzene Napja alkalmából iskolánk tanítói is meghívást kaptak az egész napos rendezvényre az óvodába. Délelőtt a leendő elsős tanító néni vett részt foglalkozásokon, délután pedig iskolánk igazgatónőjével, Béresné Szabó Ildikóval és a gyógypedagógusunkkal én is átlátogattam. Szívesen vettem részt a színvonalas programon, nemcsak azért, mert gyermekem a Maci csoport kis óvodása, hanem mert különösen fontosnak tartom az óvoda és iskola közötti kapcsolat ápolását.

*Tóthné Szabó Adrienn  
(folytatás a következő oldalon)*

(folytatás az el z oldalról)

## Tökkelütött péntök

A tökkelütött péntök napról szeretnék beszámolni. Elsőnek csodálatosan szép előadások voltak, mindenkinek nagyon tetszett. Ezt követően közös éneklés jött, majd a tök kiállítás, végül a tökös ételek zsűrizése következett. Az eredményhirdetés után büfé, tánc és szórakozás volt. Még a Petőfi Népében is megjelent a mi „Tök jó bulink”. Reméljük, jövőre is lesz ilyen nap.

(Hajdú Kornél 6. o.)



A „Tök jó” kiállítás részlete

Minden wéberes diák tudja már, ha november, akkor „Tökkelütött pénTÖK”! November 19-én, péntek délután a TÖK volt iskolánk főszereplője. Tanár, diák, szülő készült lelkesen erre a napra. Szeretném megköszönni a szülőknek, hogy időt és energiát nem sajnálva segítettek a gyerekeknek az érdekesebbnél érdekesebb tökök felkutatásában, a tökételek elkészítésében, tökfaragásokban. A beérkezett különleges tökökből és ötletes faragványokból kiállítást rendeztünk, a zsűri pedig TÖK levéllel jutalmazta a legkisebb, a legnagyobb, a legszűnyább tökök, a legötletesebb faragványok tulajdonosait, valamint a legfinomabb tökös étkek elkészítőit. Műsorral is készültek diákjaink. A legkisebbek Csukás István: Sün Balázs című verses meséjét adták elő, a negyedik osztályosok néptánc-bemutatójukon kívül még egy vidám mesével is megnevettették a közönséget, melynek címe: A rátóti csikótojás. A harmadikosok dalos játékkal készültek, valamint a vers- és mesemondó verseny két nyertese is fellépett. A diákok elmondhatták, hogy milyen lenne szerintük egy TÖK jó nap a TÖK jó iskolában. Ezután Klári néni és Laci bácsi daltanítása aratott nagy sikert a gyerekek körében. Amíg a zsűri értékelte a kiállított munkákat, a gyerekek kézműves foglalkozásokon, TÖK jó versenyeken vehettek részt. A délutánt táncos mulatsággal zártuk. Köszönet a pedagógus kollegáknak, hogy lelkesen vettek részt a rendezvény előkészületeiben és lebonyolításában, valamint a szülőknek, a finom, házi készítésű sütikért és a büfé megszervezéséért.

Tóth Emese

## Mesélő Dallamok

November 26-án, pénteken vidáman fejeződött be a hetünk. A Mesélő dallamok előadás-sorozat keretében újból meglátogatott minket Dóbiás Péter tanár úr zenésztársaival együtt. Talált hangszerek, hangszeraltalmányok című műsoruk osztatlan sikert aratott kicsik és nagyok között egyaránt. Mindenki lenyűgözve nézte és hallgatta az érdekesebbeknél érdekesebb egzotikus és tradicionális, furcsa és ötletes hangszereket és tárgyakat, melyeknek nagy részét Leskowszky Albert hangszerkészítő és gyűjtő, kisebbik részét pedig maguk a zenészek készítették. Ízelítőt kaptunk más népek zenéjéből is, hallgattunk kínai szelleműző varázséneket (magyarul), lengyel és cigány népdalt. Nagy sikert aratott a műanyag rudakon a gyerekek közreműködésével előadott „Még azt mondják nem illik” kezdetű dalunk is. Az utolsó műsorszám egy igazi észak-amerikai jazz szám volt, melybe az összes gyereket bevonták az előadók. Hálásak vagyunk ezekért a rendhagyó énekórákért, mert a tanár úr magával ragadó személyiségének, humorának és tudásának köszönhetően mindenki számára élmény közelivé válik a zene csodálatos világa, s így tanulóink is talán nyitottabbak lesznek ezen értékek iránt.

Dobrosiné Izbéki Gyöngyi

## Helvécia Vándor Kupa

December elsején és másodikán iskolánk leány és fiú tanulói labdarúgó tornán vettek részt. A torna Helvécia Vándorkupa néven került megrendezésre. A második korcsoportos tanulók első helyen végeztek. Kis Márk a gólkirályi címmel is büszkélkedhet. Teheti ezt azért, mert egy korosztállyal feljebb is őt illeti ez a cím. A harmadik korcsoportos fiúk, lányok szintén az első helyen végeztek. A negyedik korcsoportos tanulók a dobogó harmadik fokára léphettek. Legközelebb a Mikulás Kupán mérhetik össze ügyességüket tanulóink.

## Rövid hírek:

- Magatartás, szorgalom értékelés után most is sok tanuló kapott dicséretet. A felsős tanulmányi versenyt a 6. osztály nyerte, a tisztasági versenyben az 5. és a 6. osztály holtversenyben végzett az élen.
- Sajnos nem nyertünk teknősöket, sem mozijegyet a pályázaton, de kaptunk egy szép emléklapot. Ennek is nagyon örül a 6. osztály.
- Megtörtént november 21-én az első színházlátogatás. Nagy tetszést aratott a Csodás vagy Júlia c. előadás a Kamara Színházban Kecskeméten.
- Szabó László 7. o. tanuló bejutott a Katona József Gimnázium által meghirdetett, német fordítási verseny 2. fordulójába.

### Óvodai – iskolai együttműködés közös munkaterv keretében

Szeptembertől egészen a tanév végéig a leendő elsős tanító feladata iskolánkban a nagycsoportos óvodásokkal való ismerkedés, a jó kapcsolat kialakítása. Erről a szoros és tartalmas együttműködésről szeretnék most rövid tájékoztatást adni:

#### **Szeptember:**

- éves munka tervezése az óvó nénikkel együtt,
- óvodai szülői értekezleten iskolánk bemutatása;

#### **Október:**

- együtt játszás az óvodásokkal, ismerkedés a csoporttal;

#### **November:**

- foglalkozás tartása az óvodában a mese jegyében,
- mesemondó verseny az iskolában az első osztályosokkal;

#### **December:**

- Családi Mikulás az iskolában,
- karácsonyi készülődés az óvodában;

#### **Január:**

- az ovisok látogatása az iskolában, zeneiskola bemutatása;

#### **Február:**

- sportfoglalkozás a Csarnokban;

#### **Március:**

- iskolai nyílt nap: a szülők ismerkedhetnek az iskolában folyó oktató-nevelő munkával, a pedagógusokkal,
- óvodai nyílt nap;

#### **Április:**

- anyák napi készülődés az óvodában;

#### **Május:**

- konzultáció az óvónőkkel a beíratott gyerekekről,
- szülői értekezlet az iskolában.

Mindezekkel az alkalmakkal a célunk, hogy a beíratkozás előtt segítséget nyújtsunk a szülőknek a választásban. Érezzék, hogy felelősséggel és szeretettel várjuk Feketeerdőn a leendő elsősöket. Együttal szeretnénk biztonságot adni a kisgyerekeknek, hiszen sokkal könnyebb úgy az iskolakezdés, ha már ismerős helyre jönnek, ismerősök fogadják őket.

*Csehné Kozári Irén tanító néni*

### Ballószögi matematikaverseny

Iskolánk 4 fős csapata szép sikert ért el a ballószögi Kossuth Lajos Általános Iskolában november 18-án megrendezett körzeti matematika versenyen, ahol 7 iskola felsős diákjai mérték össze tudásukat. A kitűnően összeállított – főleg logikai képességeket feszegető – feladatsor, öt példából álló tesztkérdéseket tartalmazó első részből és egy részletes kidolgozást igénylő második részből állt. A feketeerdői diákok közül az ötödikes Kollár Mátyás 2. lett, a hatodikos Czinege Kornél 4. helyezést ért el, a hetedikos Balasi Dániel ezüstérmes lett, míg a nyolcadikos Répás Szilvia aranyéremmel térhetett haza. Ezekkel a nagyszerű helyezésekkel a Feketeerdői Általános Iskola bizonyult a legeredményesebb csapatnak. A versenyzőknek és felkészítő tanárunknak, Velkey Zoltán tanár bácsinak szívből gratulálunk!

### Mesemondó találkozó

November 24-én és 25-én mesemondó találkozót

tartottunk iskolánkban. Nagy örömünkre, mintegy 30 gyermek vállalkozott arra, hogy mesemondásával elkápráztassa a hallgatóságot. Első nap a nagycsoportos óvodások és kis elsőseink, míg másnap a harmadik, negyedik, ötödik és hatodik osztályosok meséit hallgathattuk. A legkisebbek versenyében kitűnően szerepeltek: Micsinai Mirella és Petrov Panna óvodások, valamint Dinnyés Benedek és Fehér Anna Edit első osztályos tanulók.

A második és harmadik osztályosok közül első helyezést ért el Finta Réka, második helyezettek lettek Forgó Zsanett és Kollár Angéla, harmadik helyezett pedig Oláh Csaba. A 4., 5. és 6. osztályosok versenyében első lett Mayer Balázs, második helyezettek lettek: Dinók Ariel és Kiss-Tóth Virág, harmadik pedig Kollár Mátyás. A legjobban teljesítők értékes könyvet, oklevelet kaptak, továbbá minden mesemondót emléklappal és csokoládéval jutalmaztunk.

A díjakat a Feketeerdői Iskoláért Nyílt Alapítvány biztosította, melyet ezúton is szeretnénk megköszönni a kuratóriumi tagoknak.

Ugyancsak köszönettel tartozunk zsűritagként végzett felelős munkájáért Bayerné Lengyel Erika, Kovács Julianna, Nagy-Brlázs Erika, Pálincás Adrienn tanár néniknek, Ugrina Bernadettnek és Orbán Viviennek. Nagyon örültünk annak, hogy a Lakótelepi óvoda nagycsoportosai, az óvó néni és az érdeklődő szülők is részt vettek rendezvényünkön.

### Mesélő dallamok

November 26-án került sor az első félévre tervezett rendhagyó iskolai zeneóra megtartására Talált hangszerek – hangszertalálmányok címmel. A kecskeméti Kodály Iskola és az M. Bodon Pál Zeneiskola pedagógusai érdekes és különleges hangszereket mutattak be tanulóinknak egy hangulatos, tartalmas óra keretében.

### Köszönjük!

Örömmel értesültünk arról, hogy Balogh Károly Alpolgármester úr november havi tiszteletdíjának felét iskolánknak ajánlotta. Nagyon köszönjük a támogatást, melyet kis értékű tárgyi eszközök vásárlására szeretnénk fordítani.

A Feketeerdői Általános Iskola nevelőtestülete, dolgozói és tanulói nevében szeretetteljes, békés karácsonyt és boldog új esztendőt kívánok mindenkinek!

*Petyovszkiné Kovács Margit  
intézményegység-vezet*

### DÖK-Mikulás

Iskolánkban hagyomány, hogy Mikulás napján a Diákönkormányzat Mikulása meglátogatja a gyerekeket, ezt követően pedig az osztályok megajándékozzák egymást. Az idén sem volt ez másként, így 10 órakor útjára indult a Nagyszakállú, oldalán öt krampusszal. Először az elsősoknél járt, akik hasonlóan a többi osztályhoz, rövid műsorral kedveskedtek a vendégnek. Érkezését nagy izgalom előzte meg, bár a krampuszkáktól néhányan megjedtek.

## FEKETEERDŐI ÁLTALÁNOS ISKOLA HÍREI

(folytatás az el z oldalról)

A nagyobbak már nem féltek tőlük, inkább incselkedtek velük, kaptak is a hátsójukra a virgáccsal. A vidám ajándékozás után a Mikulás bácsi megígérte, hogy ha jók lesznek, jövőre is eljön. Addig már csak 364-et kell aludni...



### Sport Atlétika

December 7-én rendezték a Tapsifüles kupa terematlétikai verseny megyei döntőjét a Lánchíd utcai iskolában. A színvonalas versenyen több száz alsó tagozatos gyermek mérte össze tudását helyből távolugrásban, magasugrásban és egyéb versenyszámokban. A kecskeméti iskolák diákjai mellett itt voltak a bajai, a kalocsai, a kiskunfélegyházi és még számtalan település iskolásai, akik hatalmas versenyt vívtak egymással. A feketeerdősöket három tanuló képviselte, közülük Cári Alexandra 300 méteren - minimálisan lemaradva a győztestől - negyedik, míg Bogdán Médea - szintén 300 méteren - hatodik lett. Gratulálunk a kiváló teljesítményekhez!

**Foci:** A két helvéciai iskola közös rendezésében került sor a Helvécia Kupa labdarúgó tornára november végén. Az eseményt nagy várakozás előzte meg, de sajnos az idén nem sikerült a tavalyi bravúr, így csapatainknak meg kellett elégedniük a harmadik és a negyedik helyezekkel. Rá egy hétre a III. korcsoportosok újra összemérhették tudásukat Ágasegyházán, ám címvédőként érkezve itt is csak a negyedik helyet sikerült elérni. Sebaj, legközelebb javítunk!

### Családi sportest

Több, mint százan vettek részt a Családi sportest Mikulás rendezvényén, melyet december 3-án, pénteken tartottunk. A nagy érdeklődésnek köszönhetően hangyabollyá változott a sportcsarnok, melynek minden szegletét gyerekek lepték el. Lehetett focizni, tollasozni, asztaliteniszezni, de az egyik legnépszerűbb játék a tornaszőnyegből várépítés volt. Hat óra után megérkezett a Mikulás, puttyában sok-sok szaloncukorral. A gyerekek énekelve fogadták, majd egyesével verseket is mondtak, ezt követően pedig a krampuszok rossz gyerek módjára szétdobálták a több kiló szaloncukrot. Mire a Mikulás elment, a folyosó már meg volt terítve, az asztalok tele voltak mindenféle finomsággal. Hogy ezt is a Mikulás hozta, vagy a szülőknek köszönhető már nem tudni; mindenesetre köszönet a közreműködőknek, leginkább Károlyné Irénke néninek. Következő kiemelt rendezvényünk februárban lesz, amikor asztalitenisz- és tollaslabda-bajnokságot szervezünk, melyre szeretettel várunk minden helvéciai kötődésű, amatőr versenyzőt.

*Illés Tibor testnevel*

Teljes körű karosszériaajavítás biztosítási ügyintézással, műszaki vizsgára való felkészítés.

**THÁM KAROSSZÉRIA SZERVÍZ**, Helvécia, Gyopár u. 15.

Tel./Fax: 06/76/428-093, mobil: 06/30/99-89-256.

### GRÁNIT SÍREMLÉKEK, SZABADSZÁLLÁS

-GRÁNIT, MÁRVÁNY, MŰKŐ  
SÍREMLÉKEK KEDVEZŐ ÁRON  
-SÍRTISZTÍTÁS, LEFEDÉS, BETŰVÉSÉS  
-ABLAKPÁRKÁNYOK,  
KONYHAPULTOK  
-GRÁNIT BURKOLÓANYAGOK  
-KÉRÉSÉRE OTTHONÁBAN INGYEN  
SZÁMÍTÓGÉPES BEMUTATÓT TARTOK  
**MÜLLER ZOLTÁN KŐFARAGÓ,**  
**SZABADSZÁLLÁS**  
**TEL.: 70/457-00-70, 76/353-092**

Internet - http://www  
File Edit View History Bookmarks Tools Help  
http://www  
Honlap fejlesztés,  
tanácsadás, oktatás  
Nagy Gusztáv  
főiskolai oktató, webfejlesztő  
http://nagygusztav.hu o 20/886-0628

Kedves Gyerekek és Szülők! **Zenés testtartás-javító, talpizom-erősítő, egyensúlyt fejlesztő játékos Vitamintorna-program indul** középső és nagycsoportos óvodások számára. A foglalkozások alatt a gyerekek játékos formában megismerik a testüket, a gerincüket. A foglalkozásokat okleveles – Vitamintorna oktató - gyógytornász tartja, aki elvégezte az Oktatási Minisztérium által akkreditált Testkultúra - Vitamintorna tanfolyamokat. A foglalkozások helyszíne: **Petőfi Sándor Művelődési Otthon**. Kezdés: 2011. február. Első alkalom: 2011. február 2., szerda délután 16.30 óra. Előzetes jelentkezés telefonon: Bálint Szilvia: **06-20/495 58 68**. Minden kis leendő Vitamintornást szeretettel várunk! A programról bővebb információ: [www.vitamintorna.hu](http://www.vitamintorna.hu).

**Az agrár-környezetgazdálkodási támogatási rendelet módosítása**

A vidékfejlesztési miniszter 35/2010. (XI. 30.) VM rendelete szól az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból nyújtott agrár-környezetgazdálkodási támogatások igénybevételének részletes feltételeiről szóló 61/2009. (V. 14.) FVM rendelet módosításáról, amelynek legfontosabb rendelkezései a következők:

A gazdálkodási napló (web-GN) elektronikusan rögzítendő adatait **első alkalommal 2010. december 10-ig kell benyújtani** a Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatalhoz, az általa működtetett **elektronikus felületen keresztül**. A kötelezően feltöltendő adattartalmat az ÚMVP IH 22/2010. (IV. 13) közleménye tartalmazza. A továbbiakban az adatfeltöltésre változatlanul minden év szeptember 1. és november 30. között van lehetőség. A gazdálkodási naplóval egyidőben a 2009/2010. gazdálkodási évre vonatkozó tápanyag-gazdálkodási terv adattartalmát is be kell nyújtani. **A gazdálkodási napló papíralapon történő benyújtása nem felel meg** a 61/2009. (V. 14.) FVM rendelet 18.§ (7) pontjában **előírt kötelezettség betartásának**.

A **kötelezettség-átadásra vonatkozó kérelmet**, továbbá a jogutódlás bejelentését a kötelezettség átvevőjének elektronikusan úton kell benyújtani az MVH-hoz. A **kötelezettség átvevője által elektronikusan benyújtott** kérelem egy kinyomtatott példányát a kötelezettséget átadó és a kötelezettséget átvállalni kívánó - jogutódlás bejelentésekor a támogatott ügyfél elhalálása esete kivételével - együttes aláírásával ellátva kell benyújtani a kötelezettség-átadást kérelmező lakhelye vagy székhelye szerinti illetékes MVH kirendeltségre. A kötelezettség átadására vonatkozó kérelem beadásának a határideje:

- a) a **2010/2011., azaz a második gazdálkodási év vonatkozásában 2010. december 31.**;
- b) a 2011/2012., azaz a harmadik gazdálkodási év vonatkozásában: 2011. augusztus 31.;
- c) a 2012/2013., azaz a negyedik gazdálkodási év vonatkozásában: 2012. augusztus 31.;
- d) a 2013/2014., azaz az ötödik gazdálkodási év vonatkozásában: 2013. augusztus 31.

A **teljes kérelem-visszavonás, a teljes célprogram visszavonás, valamint a kötelezettségvállalással érintett egybefüggő terület-visszavonás iránti kérelmet** - a támogatott ügyfél elhalálása esete kivételével - **elektronikus úton kell benyújtani** az MVH-hoz. A támogatott elhalálása esetén a fenti kérelmeket postai úton, az MVH által rendszeresített formanyomtatványon lehet

benyújtani a támogatásra jogosult székhelye vagy lakhelye szerinti illetékes megyei MVH kirendeltségére. A támogatási időszak folyamán – jogutódlás esete kivételével – a visszavonásra vonatkozó kérelem beadási határidők az alábbiak:

- a) a 2010/2011., azaz a második gazdálkodási év vonatkozásában: 2010. december 31.;
- b) a 2011/2012., azaz a harmadik gazdálkodási év vonatkozásában: 2011. december 31.;
- c) a 2012/2013., azaz a negyedik gazdálkodási év vonatkozásában: 2012. december 31.;
- d) a 2013/2014., azaz az ötödik gazdálkodási év vonatkozásában: 2013. december 31.

**Bejelentett vis maior esemény bekövetkezésekor** a kötelezettségvállalással érintett egybefüggő terület visszavonása iránti kérelmet az adott gazdálkodási évre vonatkozóan az adott évre vonatkozó **egységes kérelem benyújtási időszak végéig** kell elektronikusan benyújtani az MVH-hoz. Amennyiben egy kötelezettségvállalással érintett egybefüggő terület vonatkozásában vis maior körülmény miatt legalább három gazdálkodási évben nem valósul meg a célprogram előírásai szerinti hasznosítás, úgy a kötelezettségvállalással érintett egybefüggő terület a célprogramból az adott célprogram támogatási időszakának lejáratáig kizárásra kerül, a területre addig felvett támogatási összeg visszafizetési kötelezettsége nélkül. Haláleset miatti vis maior bejelentéskor, ha a jogutód az adott kötelezettségvállalással érintett egybefüggő terület vonatkozásában a kötelezettségeket megszakítás nélkül teljesíti, az a célprogram előírásai szerinti hasznosításnak minősül. Az integrált gyümölcs- és szőlőtermesztés célprogram, az ökológiai gyümölcs- és szőlőtermesztés célprogram és a hagyományos gyümölcsstermesztés célprogram esetében a madárodúkat az ültetvény területén vagy az ültetvény közvetlen környezetében kell elhelyezni, és a támogatási időszak alatt folyamatosan fenntartani a szélső soroktól legfeljebb 100 m-es távolságban, az adott területen előforduló madárfaj számára megfelelő térbeli elrendezésben úgy, hogy a madárodúk funkciójukat betölthessék. A gyepgazdálkodási agrár-környezetgazdálkodási célprogram csoport, a természetes vizes élőhelyek mocsarak, zsombékok, sásos területek gondozása célprogram és a vizes élőhelyek létrehozása és kezelése célprogram előírásai esetében meghatározott legeltetési sűrűség számításakor a ténylegesen a területen legeltetett állatok állategységben meghatározott értékét kell elosztani a legeltetett terület nagyságával.

*Agócs Bernadett-ÚMVP tanácsadó  
Tel: 30/ 298-2322*

**HELVÉCIA**

Alapította: Helvécia Község Önkormányzata, Felelős kiadó: Magó István polgármester, Szerkesztőség címe: Petőfi Sándor Művelődési Otthon, 6034 Helvécia, Petőfi S. u. 22., Szerkesztő: Ugrina Bernadett, Porumbné Pálfi Csilla. Telefon: (76) 579-082, Készül: Nyomtató KKT. Felelős vezető: Tóth Géza, Kiadó címe: Tiszakécske, Béke u. 102., Példányszám: 1600, Nyt. sz. B/PHF/572/BA/1991.